



EURÓPAI UNIÓ

AZ EURÓPAI PARLAMENT

A TANÁCS

**Brüsszel, 2026. október 14.
(OR. en)**

2025/0311(COD)

PE-CONS 41/26

**ECOFIN 817
UEM 263
CODEC 1178
ECB**

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE az
1173/2011/EU és a 473/2013/EU rendeletnek az Unió gazdasági
kormányzási keretéhez való igazodásuk, valamint az említett keret további
egyszerűsítése tekintetében történő módosításáról

**AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS
(EU) 2026/... RENDELETE**

(...)

**az 1173/2011/EU és a 473/2013/EU rendeletnek
az Unió gazdasági kormányzási keretéhez való igazodásuk, valamint
az említett keret további egyszerűsítése tekintetében történő módosításáról**

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 121. cikke (6) bekezdésére, összefüggésben annak 136. cikkével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

a jogalkotási aktus tervezete nemzeti parlamenteknek való megküldését követően,

tekintettel az Európai Központi Bank véleményére¹,

rendes jogalkotási eljárás keretében²,

¹ HL C, C/2025/6772, 2025.12.23., ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/6772/oj>.

² Az Európai Parlament 2026. október 6-i álláspontja (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé) és a Tanács ...-i határozata.

mivel:

- (1) 2024-ben megreformálták az Unió gazdasági kormányzási keretét (a továbbiakban: a 2024. évi reform). A 2024. évi reform általános célja a hatékony gazdasági felügyelet megkönnyítése volt egy olyan keret kialakításával, amely egyenlő bánásmódot és többoldalú szakpolitikai koordinációt biztosít. A 2024. évi reform egyedi célkitűzései közé tartozott, hogy reformokkal és beruházásokkal ösztönözze a rendezett és fenntartható államháztartást, a stabil és inkluzív növekedést és a rezilienciát, továbbá megelőzze a túlzott hiány kialakulását és erősítse a nemzeti felelősségvállalást. E célkitűzések elérése érdekében a 2024. évi reform új fogalmakat vezetett be, és módosította az Unió gazdasági kormányzási keretének szerkezetét. A 2024. évi reformot az (EU) 2024/1263 európai parlamenti és tanácsi rendelet³, az (EU) 2024/1264 tanácsi rendelet⁴ és az (EU) 2024/1265 tanácsi irányelv⁵ elfogadásával hajtották végre.

³ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1263 rendelete (2024. április 29.) a gazdaságpolitikák hatékony összehangolásáról és a többoldalú költségvetési felügyeletről, valamint az 1466/97/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1263, 2024.4.30., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1263/oj>).

⁴ Tanács (EU) 2024/1264 rendelete (2024. április 29.) a túlzott hiány esetén követendő eljárás végrehajtásának felgyorsításáról és pontosításáról szóló 1467/97/EK rendelet módosításáról (HL L, 2024/1264, 2024.4.30., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1264/oj>).

⁵ A Tanács (EU) 2024/1265 irányelve (2024. április 29.) a tagállamok költségvetési keretrendszerére vonatkozó követelményekről szóló 2011/85/EU irányelv módosításáról (HL L, 2024/1265, 2024.4.30., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2024/1265/oj>).

- (2) A Bizottság az „Egyszerűbb és gyorsabb Európa: Közlemény a végrehajtásról és az egyszerűsítésről” című, 2025. február 11-i közleményében felvázolta egy olyan végrehajtási és egyszerűsítési menetrend jövőképét, amelynek célja a versenyképesség fokozása és a gazdasági, társadalmi és környezetvédelmi célok védelme a szabályozásból eredő terhek csökkentése és az uniós jog egyszerűsítése révén, ezáltal megkönnyítve annak végrehajtását.
- (3) A 2024. évi reformmal összhangban az 1173/2011/EU⁶ és a 473/2013/EU⁷ európai parlamenti és tanácsi rendeletet módosítani kell az Unió gazdasági kormányzási keretébe tartozó egyéb jogi aktusokkal való összhang biztosítása, valamint az említett keret észszerűsítéséhez és egyszerűsítéséhez való hozzájárulás érdekében.
- (4) Azoknak a tagállamoknak, amelyek pénzneme az euro, különös érdeke és felelőssége, hogy olyan gazdaságpolitikát folytassanak, amely elősegíti a gazdasági és monetáris unió megfelelő működését, és hogy elkerüljék az e működést veszélyeztető politikákat. Az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) 136. cikke alapján az 1173/2011/EU rendelet bevezetett egy igazgatási szankciókból álló rendszert, amelynek célja az Unió költségvetési felügyeleti kerete hitelességének fokozása, valamint a költségvetési hiányra és az államadósságra vonatkozó, az uniós gazdaságpolitikai koordináció szempontjából alapvető adatok akár szándékos, akár súlyos gondatlanságból eredő valótlan bemutatásától való elrettentés.

⁶ Az Európai Parlament és a Tanács 1173/2011/EU rendelete (2011. november 16.) a költségvetési felügyelet euroövezetbeli eredményes érvényesítéséről (HL L 306., 2011.11.23., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2011/1173/oj>).

⁷ Az Európai Parlament és a Tanács 473/2013/EU rendelete (2013. május 21.) a költségvetés-tervezési javaslatok monitoringjára és értékelésére, valamint az euroövezeti tagállamok túlzott hiánya kiigazításának biztosítására vonatkozó közös rendelkezésekről (HL L 140., 2013.5.27., 11. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/473/oj>).

- (5) A 2024. évi reform egyik fő célja az volt, hogy megerősítse a költségvetési felügyeleti és jogérvényesítési eljárásokat a rendezett és fenntartható államháztartás, valamint a fenntartható és inkluzív növekedés előmozdítására vonatkozó kötelezettségvállalás teljesítése érdekében. Ezért megerősítették a jogérvényesítési mechanizmusokat, többek között a Stabilitási és Növekedési Paktum korrekciós ága szerinti pénzügyi szankciók összegének csökkentése és e szankciók kiszabásának fokozatosabbá tétele által annak érdekében, hogy megkönnyítsék azok tényleges alkalmazását. A 2024. évi reformmal összefüggésben az 1173/2011/EU rendeletet módosítani kell az Unió gazdasági kormányzási keretének egyéb jogi aktusaival, nevezetesen az (EU) 2024/1263 rendelettel és az 1467/97/EK tanácsi rendelettel⁸ való összhang biztosítása érdekében.
- (6) A 2024. évi reform nem tartotta meg a jelentős eltérés fogalmát vagy a kapcsolódó eljárást a Stabilitási és Növekedési Paktum prevenciók ágában, összhangban azzal, hogy a társjogalkotók egyszerűsíteni kívánták a költségvetési keretet, és kockázatalapú megközelítést kívántak bevezetni. Ezért az 1173/2011/EU rendeletből el kell hagyni azt a követelményt, hogy a tagállamoknak a jelentős eltérési eljárás be nem tartása esetén kamatozó letétet kell elhelyezniük a Bizottságnál.

⁸ A Tanács 1467/97/EK rendelete (1997. július 7.) a túlzott hiány esetén követendő eljárás végrehajtásának felgyorsításáról és pontosításáról (HL L 209., 1997.8.2., 6. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1997/1467/oj>).

- (7) Nem szabható ki pénzbírság az 1173/2011/EU rendelet szerint abban az esetben, ha a túlzotthiány-eljárást felfüggesztik, vagy ha a Bizottság – az 1467/97/EK rendelet 11. és 12. cikkével összhangban – az EUMSZ 126. cikkének (11) bekezdése szerinti pénzbírság kiszabását javasolja. A pénzbírságokat – az (EU, Euratom) 2024/2509 európai parlamenti és tanácsi rendelet⁹ 107. cikkének megfelelően – be kell állítani bevételként az Unió általános költségvetésébe, összhangban az uniós költségvetésre vonatkozó globális fedezet elvével. Az 1173/2011/EU rendeletet ezért módosítani kell a pénzbírságok felosztására való hivatkozások eltávolítása érdekében, ami alapértelmezés szerint a globális fedezet elvét fogja követni.
- (8) Az 1173/2011/EU rendelet lehetővé teszi, hogy az uniós intézmények az Európai Parlament illetékes bizottságának felkérésére gazdasági párbeszéd keretében megvitassák az uniós költségvetési szabályoknak való meg nem felelés miatt kiszabott pénzügyi szankciókra vonatkozó határozatokat.
- (9) A meghozott döntésekkel kapcsolatos átláthatóság, elszámoltathatóság és felelősségvállalás megőrzése érdekében az e rendeletben előírt, a Bizottság által a Tanács rendelkezésére bocsátandó dokumentumokat és aktusokat indokolatlan késedelem nélkül az Európai Parlament rendelkezésére kell bocsátani.
- (10) Az 1173/2011/EU rendelettel a Bizottságra ruházott azon hatáskörre, hogy a statisztikák manipulálása miatti pénzügyi szankciókra vonatkozó, felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el, a továbbiakban már nincs szükség, ezért azt el kell hagyni.

⁹ Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

- (11) Az 1173/2011/EU rendeletet módosítani kell az annak alkalmazásáról szóló bizottsági jelentés tartalmának, valamint az említett jelentés benyújtására vonatkozó határidőnek a pontosítása érdekében.
- (12) A 2024. évi reform sarokkövét az (EU) 2024/1263 rendelettel bevezetett nemzeti középtávú költségvetési-strukturális tervek képezik. Ezek a tervek a stabilitási és konvergenciaprogramok, valamint a nemzeti reformprogramok helyébe léptek, és közös keretben egyesítették az egyes tagállamok költségvetési, reform- és beruházási kötelezettségvállalásait. A 473/2013/EU rendeletet az említett közös kerettel való összehangolása érdekében módosítani kell.
- (13) Az (EU) 2024/1263 rendelet biztosítja az 1176/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelettel¹⁰ való összhangot. Az (EU) 2024/1263 rendelet mindenekelőtt integrálja a túlzott makrogazdasági egyensúlyhiányok megelőzésére és kiigazítására irányuló eljárással összefüggésben meghozandó intézkedéseket és reformokat. Konkrétabban, az (EU) 2024/1263 rendelet úgy rendelkezik, hogy a Bizottságnak, amikor részletes felülvizsgálatot végez, és amikor mérlegeli, hogy megállapítsa-e a túlzott egyensúlyhiány fennállását az 1176/2011/EU rendelet alapján, figyelembe kell vennie a tagállam nemzeti középtávú költségvetési-strukturális tervében foglalt, a makrogazdasági egyensúlyhiány szempontjából releváns reformok és beruházások nem kielégítő végrehajtását. Emellett az (EU) 2024/1263 rendelet 17. cikkének (2) bekezdésével összhangban a tagállamnak túlzottegyensúlyhiány-eljárás megindítása esetén olyan felülvizsgált középtávú költségvetési-strukturális tervet kell benyújtania, amely az 1176/2011/EU rendelet szerinti korrekciós intézkedési terveként is szolgál.

¹⁰ Az Európai Parlament és a Tanács 1176/2011/EU rendelete (2011. november 16.) a makrogazdasági egyensúlyhiányok megelőzéséről és kiigazításáról (HL L 306., 2011.11.23., 25. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2011/1176/oj>).

- (14) A 2024. évi reform az Unió költségvetési keretének egyszerűsítése és az átláthatóság növelése érdekében az egyes tagállamok költségvetési pályájának meghatározásához és az éves költségvetési felügyelet elvégzéséhez egységes operatív mutatót vezetett be az államadósság fenntarthatóságának jelzésére. Ez az egységes operatív mutató a nettó kiadási pályán alapul, és felváltja az Unió korábbi költségvetési keretében alkalmazott középtávú költségvetési célkitűzés, strukturális egyenleg, nettó kiadási referenciaérték és adósságsökkentési referenciaérték mutatókat. A túlzotthiány-eljárás alatt álló tagállamok esetében a Tanács korrekciós nettó kiadási pályát ajánl az 1467/97/EK rendelettel összhangban.
- (15) A jogi keret egyszerűsítése érdekében módosítani kell a független szervezetek a 473/2013/EU rendeletben szereplő fogalom meghatározását, hogy abban hivatkozás történjen a 2011/85/EU tanácsi irányelv¹¹ 8a. cikkére. Az említett irányelv a független költségvetési intézményekre minden tagállamban vonatkozó követelményeket állapít meg a függetlenségi biztosítékok, az erőforrások és a feladatok tekintetében. Emellett a 2011/85/EU irányelv 4. cikkének (5) bekezdése előírja, hogy a tagállamok és a Bizottság folytassanak technikai párbeszédet a makrogazdasági és költségvetési előrejelzések elkészítéséhez alapul szolgáló feltételezésekről. Ezért nem szükséges ilyen rendelkezést belefoglalni a 473/2013/EU rendeletbe.

¹¹ A Tanács 2011/85/EU irányelve (2011. november 8.) a tagállamok költségvetési keretrendszerére vonatkozó követelményekről (HL L 306., 2011.11.23., 41. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2011/85/oj>).

- (16) A 2011/85/EU irányelv megállapítja a nemzeti középtávú költségvetési keretrendszerre vonatkozó eljárásokat, és ezzel összefüggésben többéves költségvetési tervezést ír elő. Emellett az említett irányelv 9. cikke (2) bekezdésének c) pontja előírja, hogy a nemzeti középtávú költségvetési keretrendszereknek magukban kell foglalniuk többek között az államháztartásra, valamint a fenntartható és inkluzív növekedésre hatást gyakorló középtávú szakpolitikai intézkedések ismertetését, ideértve a reformokat és beruházásokat. A jogi keret egyszerűsítése érdekében a 473/2013/EU rendeletet módosítani kell a 2011/85/EU irányelvben már meghatározott rendelkezések megismétlésének elkerülése céljából.
- (17) A független és hatékony költségvetési intézmények fontos szerepet játszanak a tagállamok nemzeti költségvetési keretrendszerében és az Unió költségvetési keretében. A 2011/85/EU irányelv megállapítja a független költségvetési intézményekre alkalmazandó minimumszabályokat és ezen intézmények feladatait, ideértve a nemzeti számszerű költségvetési szabályoknak való megfelelés nyomon követésének feladatát is, kivéve, ha az említett feladatot a tagállamok költségvetési hatóságaihoz képest működési autonómiával rendelkező egyéb szervek látják el. A tagállamok több ilyen intézményt is létrehozhatnak. Az (EU) 2024/1263 rendelet úgy rendelkezik, hogy a tagállamok felkérhetik a független költségvetési intézményt arra, hogy adjon ki véleményt az eredeti vagy a felülvizsgált nemzeti középtávú költségvetési-strukturális terv nettó kiadási pályáját alátámasztó makrogazdasági előrejelzésről és makrogazdasági feltételezésekről. 2032-től kezdődően ezen intézmények kötelesek lesznek ilyen véleményeket kiadni, feltéve, hogy elégséges kapacitást építettek ki. Emellett a tagállamok felkérhetnek egy független költségvetési intézményt arra, hogy értékelje az elért eredményekről szóló éves jelentésben foglalt költségvetési eredményadatoknak a Tanács által meghatározott nettó kiadási pályának való megfelelését, és elemezze a meghatározott nettó kiadási pályától való eltérés mögöttes tényezőit.

- (18) A 473/2013/EU rendeletet módosítani kell annak biztosítása érdekében, hogy a nemzeti költségvetési eljárások összhangban legyenek az (EU) 2024/1263 rendelet szerint elfogadott ajánlásokkal, és – adott esetben – az 1467/97/EK rendelet szerint elfogadott ajánlásokkal és határozatokkal, továbbá az 1173/2011/EU rendelet szerint elfogadott határozatokkal, valamint a 2011/85/EU irányelvben meghatározott szabályokkal és eljárásokkal.
- (19) A 473/2013/EU rendeletet módosítani kell annak előírása érdekében, hogy a költségvetésiterv-javaslatok következetesek legyenek, és megfeleljenek a 2024. évi reformból eredő követelményeknek. A költségvetésiterv-javaslatoknak tükrözniük kell a középtávú költségvetési-strukturális tervekhez kapcsolódó tanácsi ajánlások végrehajtását. Ezért a költségvetésiterv-javaslatokban meg kell határozni, hogy a költségvetés-politikai stratégia miként teljesül a következő évben, és be kell mutatni azokat a kiadási és bevételi intézkedéseket, amelyek biztosítják a Tanács által az (EU) 2024/1263 rendelet alapján meghatározott nettó kiadási pályának való megfelelést, vagy meg kell magyarázni az említett nettó kiadási pályától való bármely eltérést. Ha a tagállam túlzotthiány-eljárás alatt áll, a költségvetésiterv-javaslatában be kell mutatnia azokat a kiadási és bevételi intézkedéseket, amelyek biztosítják a Tanács által az 1467/97/EK rendelet alapján meghatározott korrekciós nettó kiadási pályának való megfelelést.

- (20) Az egyszerűsítés céljából és az adminisztratív terhek csökkentése érdekében módosítani kell a 473/2013/EU rendeletet olyan módon, hogy a tagállamok a továbbiakban ne legyenek kötelesek olyan adatokat szolgáltatni, amelyek a tapasztalatok alapján korlátozott hozzáadott értékkel rendelkeznek. Emellett, mivel a Bizottságnak történő jelentéstétel elegendő a tagállamok általi nemzeti állampapír-kibocsátás állampapír-piacokon történő koordinálásának céljára, a 473/2013/EU rendeletet módosítani kell, hogy a tagállamok a továbbiakban ne legyenek kötelesek előzetes jelentést benyújtani az eurocsoportnak az állampapír-kibocsátási terveikről, ezáltal csökkentve jelentéstételi terheiket.
- (21) Az Unión belüli költségvetési felügyelet egyszerűsítése és az adminisztratív terhek csökkentése érdekében a Bizottságot a továbbiakban nem kell arra kötelezni, hogy az euroövezet egészének költségvetési helyzetére és kilátásaira vonatkozó átfogó értékelésébe olyan elemeket is belefoglaljon, amelyek a felügyeleti folyamat során nem jelentettek hozzáadott értéket. Az ilyen elemek közé tartozik az államháztartás kedvezőtlen gazdasági, pénzügyi vagy költségvetési fejlemények esetén való fenntarthatóságához kapcsolódó kockázatok érzékenységi elemzése, továbbá a Bizottság szolgálatai által az egyes tagállamokra vonatkozóan készített legfrissebb gazdasági előrejelzések módszertana, modelljei és feltételezései.
- (22) Amennyiben valamely tagállam kormánya nincs abban a helyzetben, hogy elkészítse a nemzeti parlamentje általi elfogadásra előterjesztendő költségvetési törvénytervezetet, nem kell előírni a változatlan szakpolitikákon alapuló költségvetésiterv-javaslat benyújtását. Ehelyett az említett követelményt olyan technikai információcserével kell felváltani, amelynek keretében az érintett tagállam tájékoztatja a Bizottságot a makrogazdasági és költségvetési helyzetéről, és amelyet a Bizottság az előrejelzéseiben figyelembe fog venni.

- (23) A gazdasági és monetáris unióbeli stabilitásról, koordinációról és kormányzásról szóló, 2012. március 2-i szerződés¹² gazdasági partnerségi programokat vezetett be, amelyek 2013-ban a 473/2013/EU rendelet révén az Unió gazdasági kormányzási keretének részévé váltak. A gazdasági partnerségi programok célja az volt, hogy biztosítsák a tagállamok túlzott hiányának hatékony és tartós kiigazítását azáltal, hogy előírják a túlzotthiány-eljárás alatt álló tagállamok számára azon szakpolitikai intézkedések és strukturális reformok ismertetését, amelyek szükségesek a túlzott hiányuk csökkentéséhez. A korábban a gazdasági partnerségi programok által betöltött szerepet a 2024. évi reform keretében két fő eszköz látja el. Az első eszköz egy olyan középtávú, kockázatalapú megközelítésnek a középtávú költségvetési-strukturális tervekben való alkalmazásából áll, amely figyelembe veszi a reformoknak és a beruházásoknak a költségvetési fenntarthatóságra gyakorolt hatását. A második eszköz a túlzotthiány-eljárásnak az adósságalapú túlzotthiány-eljárásokra vonatkozó egyértelmű aktiválási és megszüntetési kritériumok bevezetésével történő megerősítéséből áll. A 473/2013/EU rendeletet ezért módosítani kell azon tény figyelembevételére érdekében, hogy a gazdasági partnerségi programok elavulttá váltak.

¹² ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_eums/2012/302.

- (24) A 473/2013/EU rendelet további jelentéstételi követelményeket vezetett be azon tagállamok számára, amelyek pénzneme az euro, és amelyek az 1467/97/EK rendelet alapján túlzotthiány-eljárás hatálya alá tartoznak. E követelmények célja az volt, hogy javítsák az érintett tagállamok és a Bizottság közötti információcserét, és korai szakaszban azonosítsák a túlzott hiány kiigazítására vonatkozó határidő be nem tartásával kapcsolatos kockázatokat. A 2024. évi reform egységes mutatót vezetett be a túlzotthiány-eljárás keretében meghatározott korrekciós nettó kiadási pályának való megfelelés értékelésére. A tagállamoknak rendszeresen jelentést kell tenniük az említett mutatóról az (EU) 2024/1263 rendelet alapján benyújtott, az elért eredményekről szóló éves jelentéseikben. A 473/2013/EU rendeletet ezért a jelentéstételi teher csökkentése és a 2024. évi reform végrehajtására való összpontosítás érdekében módosítani kell. A túlzotthiány-eljárás hatálya alá tartozó tagállamok számára csak az (EU) 2024/1263 és az 1467/97/EK rendelet alapján kért információk, valamint az EUMSZ 126. cikkének (7) bekezdése szerinti tanácsi ajánlásokhoz vagy a 473/2013/EU rendeletben előírt, az EUMSZ 126. cikkének (9) bekezdése szerinti tanácsi felszólításokhoz kapcsolódó, az eredményes intézkedésről szóló későbbi jelentések benyújtását kell előírni, mivel az említett információk elegendőek a korrekciós nettó kiadási pályának való megfelelés értékeléséhez. Továbbra is jogot kell biztosítani a Bizottságnak arra, hogy bekérje a költségvetési felügyelet céljából általa szükségesnek ítélt további információkat. Ezért a 473/2013/EU rendeletet módosítani kell a Bizottság arra vonatkozó felhatalmazásának elhagyása érdekében, hogy a további jelentéstétel tartalmát meghatározó, felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el.

- (25) Az EUMSZ 126. cikkének (7) bekezdése szerinti tanácsi ajánlásokkal vagy az EUMSZ 126. cikkének (9) bekezdése szerinti felszólításokkal összhangban a túlzotthiány-eljárás alatt álló tagállamoknak jelentést kell benyújtaniuk az eredményes intézkedésekről. Annak érdekében, hogy a túlzott hiány kiigazításáért hozott intézkedések nyomon követése hatékony legyen, módosítani kell a 473/2013/EU rendeletet azért, hogy egyértelműek legyenek az említett tanácsi ajánlásokból eredő jelentéstételi kötelezettségek. Így különösen, azon tagállamnak, amely az EUMSZ 126. cikkének (7) bekezdése alapján kiadott tanácsi ajánlás címzettje, hathavonta nyomonkövetési jelentést kell benyújtania a Bizottság és a Tanács részére az eredményes intézkedésekről mindaddig, amíg a Tanács hatályon kívül nem helyezi a túlzott hiány fennállásáról szóló határozatot. Emellett azon tagállamnak, amely az EUMSZ 126. cikkének (9) bekezdése szerinti tanácsi felszólítás címzettje, negyedévente nyomonkövetési jelentést kell benyújtania a Tanács és a Bizottság részére az eredményes intézkedésekről mindaddig, amíg a Tanács hatályon kívül nem helyezi a túlzott hiány fennállásáról szóló határozatot. A tagállamok jelentéstételi terheinek csökkentése érdekében lehetővé kell tenni, hogy az eredményes intézkedésekről szóló ilyen jelentéseket befoglalják az (EU) 2024/1263 rendeletben előírt, az elért eredményekről szóló éves jelentésbe és adott esetben a költségvetés-tervezési javaslatba. Mivel a túlzotthiány-eljárás alatt álló tagállamok költségvetési politikáinak szorosabb monitoringját fel kell váltaniuk az 1467/97/EK rendelet szerinti jelentéstételi követelményeknek, a Bizottságnak a tagállam által hozott eredményes intézkedések értékelésekor az eredményes intézkedésekről szóló összes benyújtott tagállami jelentést figyelembe kell vennie.

- (26) A 473/2013/EU rendeletet módosítani kell a meglévő eljárások egyszerűsítése és azon eljárások megszüntetése érdekében, amelyek nem bizonyultak hasznosnak, és amelyek nincsenek összhangban a 2024. évi reform általános megközelítésével. Mindenekelőtt el kell hagyni azokat a rendelkezéseket, amelyek előírják a Bizottság számára, hogy ajánlást intézzon a tagállamhoz, amennyiben fennáll a túlzott hiány kiigazítására előírt határidő be nem tartásának kockázata, tükrözve ezáltal a 2024. évi reform erőteljesebben középtávú szemléletét.
- (27) Az 1467/97/EK rendelet 2. cikkének (3) bekezdése alapján a Bizottságnak a túlzott hiány fennállásáról szóló, az említett cikk szerinti jelentés elkészítésekor az EUMSZ 126. cikkének (3) bekezdésében megjelölt valamennyi releváns tényezőt figyelembe kell vennie. Ezért nem szükséges kifejezetten előírni a 473/2013/EU rendelet 7. cikkének (1) bekezdése szerint elfogadott bizottsági vélemény figyelembevételét, amikor a Bizottság az EUMSZ 126. cikkének (3) bekezdése szerinti jelentést készít, vagy a Tanács az EUMSZ 126. cikkének (6) bekezdése szerint a túlzott hiány fennállásáról szóló határozatot hoz. Emellett, tekintettel az 1173/2011/EU rendelet 5. cikkének elhagyására, többé nem releváns az a követelmény, miszerint amikor a Bizottság az 1173/2011/EU rendelet 5. cikke alapján nem kamatozó letét előírására tesz ajánlást, a 473/2013/EU rendelet 7. cikkének (1) bekezdése alapján elfogadott véleményét figyelembe kell venni.

- (28) A 473/2013/EU rendelet alapján hozott döntések átláthatósága, valamint az e döntésekért vállalt felelősség és elszámoltathatóság fokozása érdekében olyan rendelkezést kell elfogadni, amely lehetővé teszi, hogy gazdasági párbeszédre kerüljön sor az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság között a költségvetés-terv-javaslatok tartalmának meghatározásáról, a költségvetés-terv-javaslatokra vonatkozó bizottsági véleményekkel kapcsolatban az eurocsoport keretében folytatott megbeszélések eredményeiről, amennyiben azokat nyilvánosságra hozták, valamint az euroövezet egészének költségvetési helyzetére és kilátásaira vonatkozó átfogó értékelésről.
- (29) Az Unió növekedési és munkahelyteremtési stratégiájának végrehajtására azon reformok és beruházások teljesítése révén kerül sor, amelyek az európai szemeszter keretében azonosított fő kihívásokra adnak választ, és amelyek a társadalmi és gazdasági reziliencia javítására és a fenntartható és inkluzív növekedésre irányulnak a versenyképesség, a termelékenység, a növekedési potenciál, a társadalmi kohézió és a gazdasági konvergencia fokozása révén, hozzájárulva ezáltal az Unió előtt álló közép- és hosszú távú kihívások kezeléséhez. Így különösen, az (EU) 2024/1263 rendelet 13. cikke előírja a tagállamok számára, hogy a középtávú költségvetési-strukturális terveikben fejtsék ki, hogy a reformok és beruházások végrehajtása milyen választ jelent az európai szemeszter keretében – különösen az országspecifikus ajánlásokban – azonosított fő kihívásokra. Előírja továbbá a tagállamok számára annak ismertetését, hogy milyen módon fogják kezelni az Unió következő közös prioritásait: méltányos zöld és digitális átállás, beleértve az (EU) 2021/1119 európai parlamenti és tanácsi rendeletben¹³ meghatározott éghajlat-politikai célkitűzéseket is, társadalmi és gazdasági reziliencia, beleértve a szociális jogok európai pillérét, energiabiztonság, továbbá szükség esetén a védelmi képességek kiépítése.

¹³ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1119 rendelete (2021. június 30.) a klímasemlegesség elérését célzó keret létrehozásáról és a 401/2009/EK rendelet, valamint az (EU) 2018/1999 rendelet módosításáról (európai klímarendelet) (HL L 243., 2021.7.9., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1119/oj>).

- (30) A 473/2013/EU rendeletet módosítani kell az annak alkalmazásáról szóló bizottsági jelentések határidejének és tartalmának pontosítása érdekében.
- (31) A 473/2013/EU és az 1173/2011/EU rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk
Az 1173/2011/EU rendelet módosításai

Az 1173/2011/EU rendelet a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) Ez a rendelet szankciórendszert határoz meg a Stabilitási és Növekedési Paktum korrekciós ágának az euroövezetben történő eredményesebb érvényesítése érdekében.”

2. A 2. cikk a következőképpen módosul:

a) az 1. pontot el kell hagyni;

b) a 2. pont helyébe a következő szöveg lép:

„2. »a Stabilitási és Növekedési Paktum korrekciós ága«: az EUMSZ 126. cikke és az 1467/97/EK rendelet által szabályozott, a tagállamok túlzott hiányának elkerülését és kiigazítását célzó eljárás.”;

c) a 3. pontot el kell hagyni.

3. A 3. cikk első bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„Az uniós intézmények, különösen az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság közötti párbeszéd fokozása, valamint a nagyobb fokú átláthatóság és elszámoltathatóság biztosítása érdekében az Európai Parlament illetékes bizottsága felkérheti a Tanács elnökét, a Bizottságot, és adott esetben az Európai Tanács elnökét vagy az eurocsoport elnökét, hogy az e rendelet 6. cikke alapján hozott határozatok megvitatása érdekében jelenjen meg a bizottság előtt.”

4. A III. fejezetet el kell hagyni.

5. A IV. fejezet címe helyébe a következő szöveg lép:

**„IV. FEJEZET
SZANKCIÓK A STABILITÁSI ÉS NÖVEKEDÉSI PAKTUM KORREKCIÓS
ÁGÁBAN”.**

6. Az 5. cikket el kell hagyni.

7. A 6. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„6. cikk

Pénzbírságok

- (1) Ha a Tanács az EUMSZ 126. cikkének (8) bekezdése alapján úgy határoz, hogy valamely tagállam nem tett eredményes intézkedéseket a túlzott hiány kiigazítására, a Bizottság az említett határozat elfogadásától számított 20 napon belül ajánlja, hogy a Tanács rendelje el további határozatban az említett tagállam előző évi GDP-jére vonatkozó legfrissebb becslés 0,02 %-áig terjedő mértékű pénzbírság kiszabását. A pénzbírságot hathavonta meg kell fizetni mindaddig, ameddig a Tanács úgy nem értékeli, hogy az érintett tagállam az EUMSZ 126. cikkének (9) bekezdése alapján hozott határozatra válaszul eredményes intézkedéseket tett.
- (2) Amennyiben a Tanács az ajánlásnak a Bizottság általi elfogadásától számított 10 napon belül, minősített többséggel, nem határoz annak elutasításáról, akkor úgy kell tekinteni, hogy a Tanács elfogadta a pénzbírság kiszabását elrendelő határozatot.
- (3) A Tanács minősített többséggel módosíthatja a Bizottság ajánlását, és az így módosított szöveget tanácsi határozatként fogadhatja el.”

8. A 7. cikket el kell hagyni.

9. A 8. cikk (4) bekezdését el kell hagyni.

10. A 9. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„9. cikk

A szankciók igazgatási jellege

A 6. és a 8. cikk alapján kiszabott szankciók igazgatási jellegűek.”

11. A 10. és a 11. cikket el kell hagyni.

12. A 12. cikk (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A 6. és a 8. cikkben említett intézkedések esetében a Tanácsnak csak azon tagállamokat képviselő tagjai szavaznak, amelyek pénzneme az euro, és a Tanács az érintett tagállamot képviselő tanácsi tag szavazatának figyelembevétele nélkül jár el.”

13. A 13. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„13. cikk

Jelentés

- (1) A Bizottság 2030. december 31-ig, majd azt követően ötévente jelentést tesz közzé e rendelet alkalmazásáról, és adott esetben csatolja hozzá az e rendelet módosítására irányuló javaslatot is.

- (2) Az (1) bekezdésben említett jelentésben a következőket kell áttekinteni:
- a) e rendelet hatékonysága az 1. cikkben meghatározott célkitűzéseinek elérése szempontjából;
 - b) a tagállami gazdaságpolitikák szorosabb koordinációjának és a tagállami gazdasági teljesítmények tartós konvergenciájának biztosítása terén tett előrelépések, az EUMSZ-szel összhangban;
 - c) e rendelet hozzájárulása a fenntartható és inkluzív növekedés, valamint a társadalmi és gazdasági reziliencia megvalósításához.
- (3) Az (1) bekezdésben említett jelentést meg kell küldeni az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak.”

2. cikk

A 473/2013/EU rendelet módosításai

A 473/2013/EU rendelet a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk (1) bekezdése a következőképpen módosul:
- a) az a), a b) és a c) pont helyébe a következő szöveg lép:
 - „a) az (EU) 2024/1263 európai parlamenti és tanácsi rendeletben * meghatározott európai szemeszter kiegészítése egy közös költségvetési ütemtervvel;

- b) a makrogazdasági egyensúlyhiányok megelőzésére és kiigazítására szolgáló, az 1176/2011/EU rendelettel létrehozott eljárás kiegészítése;
- c) az (EU) 2024/1263 rendeletben a költségvetési politikákra vonatkozóan létrehozott többoldalú felügyeleti rendszer kiegészítése a monitoringra vonatkozó további követelményekkel annak biztosítása érdekében, hogy a költségvetés területére vonatkozó uniós szakpolitikai ajánlásokat megfelelően figyelembe vegyék a tagállami költségvetések összeállításakor;

* Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1263 rendelete (2024. április 29.) a gazdaságpolitikák hatékony összehangolásáról és a többoldalú költségvetési felügyeletről, valamint az 1466/97/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1263, 2024.4.30., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1263/oj>).”;

- b) az e) pontot el kell hagyni.

2. A 2. cikk a következőképpen módosul:

- a) az 1. pont a következőképpen módosul:

- i. az első albekezdés a következőképpen módosul:

- az a) pont helyébe a következő szöveg lép:

„a) »független szerv«: a 2011/85/EU irányelv 8a. cikkével összhangban létrehozott független költségvetési intézmény;”,

- a d) pont helyébe a következő szöveg lép:
 - „d) »nemzeti középtávú költségvetési-strukturális terv«: az (EU) 2024/1263 rendelet 2. cikkének 6. pontjában meghatározott nemzeti középtávú költségvetési-strukturális terv;”
 - az albekezdés a következő pontokkal egészül ki:
 - „e) »nettó kiadási pálya«: az (EU) 2024/1263 rendelet 2. cikkének 5. pontjában meghatározott nettó kiadási pálya;
 - f) »korrekciós nettó kiadási pálya«: az 1467/97/EK rendelet 3. cikkének (4) bekezdésében említett korrekciós nettó kiadási pálya.”;
 - ii. a második albekezdést el kell hagyni;
- b) a 2. pont helyébe a következő szöveg lép:
- „2. Az »államháztartási szektor« és az »államháztartási szektor alszektorai« tekintetében az 549/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet^{*} A. mellékletében foglalt fogalommeghatározás alkalmazandó erre a rendeletre is.

^{*} Az Európai Parlament és a Tanács 549/2013/EU rendelete (2013. május 21.) az európai uniós nemzeti és regionális számlák európai rendszeréről (HL L 174., 2013.6.26., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/549/oj>).”

3. A 3. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„3. cikk

Összhang a gazdaságpolitikai koordináció keretével

A tagállamok költségvetési eljárásának összhangban kell állnia:

1. az (EU) 2024/1263 rendelet keretében kiadott ajánlásokkal;
2. adott esetben az 1467/97/EK rendelet keretében kiadott tanácsi ajánlásokkal és elfogadott határozatokkal;
3. adott esetben az 1173/2011/EU rendelet alapján elfogadott határozatokkal;
4. a 2011/85/EU irányelvben meghatározott szabályokkal és eljárásokkal.”

4. A 4. cikk a következőképpen módosul:

- a) az (1) bekezdést el kell hagyni;
- b) a (4) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(4) A 2011/85/EU irányelv szerinti nemzeti többéves költségvetési tervezésnek és az e cikk (2) bekezdésében említett költségvetés-tervezeteknek független makrogazdasági előrejelzéseken kell alapulniuk, és jelezni kell bennük, hogy a költségvetési előrejelzéseket független szerv készítette vagy hagyta-e jóvá. Az említett előrejelzéseket a 2011/85/EU irányelv szerinti, vonatkozó nemzeti többéves költségvetési tervezési dokumentumokkal és a költségvetés-tervezetekkel – amelyekhez az előrejelzések alapul szolgálnak – együtt nyilvánosságra kell hozni.”

5. Az 5. cikk (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A tagállamoknak a 2011/85/EU irányelv 5., 6. és 8a. cikkében, valamint az (EU) 2024/1263 rendelet 11., 15. és 23. cikkében említett független költségvetési intézményekkel kell rendelkezniük.”

6. A 6. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„6. cikk

Monitoringkövetelmények

- (1) A tagállamok minden évben legkésőbb október 15-ig benyújtják a Bizottságnak és az eurocsoportnak a következő évre vonatkozó költségvetésiterv-javaslatukat. Az említett költségvetésiterv-javaslatnak összhangban kell lennie a 3. cikkben meghatározott kerettel.
- (2) Az (1) bekezdésben említett költségvetésiterv-javaslatokat a Bizottságnak való benyújtásakor közzé kell tenni.
- (3) A költségvetésiterv-javaslatnak tartalmaznia kell a költségvetési tervezet tárgyévére és az azt megelőző évre vonatkozó következő információkat:
 - a) az (EU) 2024/1263 rendelet 2. cikkének 2. pontjában meghatározott nettó kiadás növekedési rátája, és annak a költségvetési tervezetben jelzett összetevői szerinti bontása;
 - b) a költségvetési tervezetben szereplő bevételi és kiadási intézkedések leírása és számszerűsítése;

- c) a költségvetési tervezetben szereplő, az uniós programokkal kapcsolatos és az uniós alapokból származó bevételek által teljes mértékben fedezett kiadásoknak, valamint az Unió által finanszírozott programok társfinanszírozásával kapcsolatos nemzeti kiadásoknak a számszerűsítése;
- d) a GDP százalékában kifejezett államháztartási kiadásokra és bevételekre vonatkozó, változatlan szakpolitikát feltételező előrejelzések, a fő összetevőik – a bruttó állóeszköz-felhalmozást is beleértve – szerinti bontásban;
- e) a költségvetési tervezet alapjául szolgáló makrogazdasági előrejelzések, beleértve az említett költségvetési tervezet szempontjából releváns főbb feltételezéseket és fontos gazdasági fejleményeket;
- f) az államháztartási bevételekre és kiadásokra vonatkozó előrejelzések a fő összetevőik szerinti bontásban, a rendelkezésre álló legfrissebb eredményadatok alapján és összhangban az a)–e) pontban említett elemekkel, nevezetesen a nettó kiadás növekedési rátájával, a bevételi és kiadási intézkedésekkel, az uniós programokkal kapcsolatos és az uniós alapokból származó bevételek által teljes mértékben fedezett kiadásokkal, valamint a makrogazdasági előrejelzésekkel;
- g) az államháztartási egyenleg a bevételi és kiadási előrejelzések alapján, az államháztartás alszektorai szerinti bontásban, valamint az államadósság;
- h) az államháztartási kiadásokra vonatkozó releváns információk, funkciók szerinti bontásban, beleértve az oktatási, az egészségügyi és – ideértve a védelmi beruházásokat – a védelmi kiadásokat, valamint a foglalkoztatási célú államháztartási kiadásokat;

- i) a kiadási és bevételi intézkedések költségvetési vonzatának becsléséhez használt alapfeltételezések és módszertanok;
- j) annak jelzése, hogy a költségvetésiterv-javaslatban meghatározott reform- és beruházási kötelezettségvállalásokkal – különösen az állami beruházások tekintetében – hogyan teljesíthetők az EUMSZ 121. és 148. cikkével összhangban az érintett tagállamnak címzett aktuális ajánlások .

Az első albekezdés b) pontjában említett bevételi és kiadási intézkedések leírása lehet kevésbé részletezett azon intézkedések esetében, amelyek költségvetési vonzata várhatóan kisebb a GDP 0,1 %-ánál. Kiemelt és határozott figyelmet kell fordítani a jelentős költségvetés-politikai reformtervekre, beleértve azokat is, amelyeknek tovagyrűző hatása lehet más olyan tagállamokra, amelyek pénzneme az euro.

- (4) A költségvetésiterv-javaslatban be kell mutatni, hogy a következő évre vonatkozó költségvetési tervezet miként biztosítja a Tanács által az (EU) 2024/1263 rendelet alapján meghatározott nettó kiadási pályának való megfelelést, vagy adott esetben meg kell indokolni benne az említett nettó kiadási pályától való esetleges eltéréseket.

Az 1467/97/EK rendelet szerint túlzotthiány-eljárás alatt álló tagállamok esetében a költségvetésiterv-javaslatban ki kell fejteni, hogy a következő évre vonatkozó költségvetési tervezet hogyan biztosítja a korrekciós nettó kiadási pályának való megfelelést.

- (5) A költségvetésiterv-javaslat tartalmának részletes leírását a Bizottság által a tagállamokkal együttműködésben kialakított összehangolt keret határozza meg.”

7. A 7. cikk a következőképpen módosul:

- a) a (2) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Az (1) bekezdés ellenére, kivételes esetekben, ha a Bizottság az érintett tagállammal a költségvetésiterv-javaslat benyújtását követő egy héten belül folytatott konzultáció után megállapítja, hogy a költségvetésiterv-javaslat különösen súlyosan nem felel meg a Tanács által az (EU) 2024/1263 rendelet alapján meghatározott nettó kiadási pályának vagy adott esetben az 1467/97/EK rendelet szerinti túlzotthiány-eljárás keretében meghatározott korrekciós nettó kiadási pályának, a Bizottság a költségvetésiterv-javaslat benyújtásától számított két héten belül fogadja el a véleményét. Véleményében a Bizottság felszólít egy felülvizsgált költségvetésiterv-javaslat mielőbbi, de legkésőbb a véleményének kiadását követő három héten belüli benyújtására. A Bizottság felszólítását indokolni kell, és nyilvánosságra kell hozni.

Az e bekezdés első albekezdése alapján benyújtott felülvizsgált költségvetésiterv-javaslatokra alkalmazni kell az e rendelet 6. cikkének (2), (3) és (4) bekezdését.

A felülvizsgált költségvetésiterv-javaslatról a Bizottság a lehető leghamarabb, de legkésőbb a felülvizsgált költségvetésiterv-javaslat benyújtását követő három héten belül új véleményt fogad el.”;

b) a (4) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(4) A Bizottság a nemzeti költségvetési kilátások és ezeknek az egész euroövezeten átívelő kölcsönhatásai alapján, a Bizottság szolgálatai által készített legfrissebb gazdasági előrejelzésekre támaszkodva általános értékelést ad az euroövezet egészének költségvetési helyzetéről és kilátásairól.

A Bizottság az átfogó értékelésében adott esetben a költségvetési és makrogazdasági politikák euroövezeti szintű koordinációjának megerősítését szolgáló intézkedéseket vázol fel.

Az átfogó értékelést nyilvánosságra kell hozni és azt figyelembe kell venni a Bizottság által kiadott, tagállamoknak szóló éves általános útmutatásban.”

8. A 8. cikk (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A tagállamok kellő időben előzetes tájékoztatást adnak a Bizottságnak a nemzeti állampapír-kibocsátási terveikről.”

9. A 9. cikket el kell hagyni.

10. A 10. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„10. cikk

A túlzotthiány-eljárás alatt álló tagállamokra vonatkozó jelentéstételi követelmények

- (1) Ha a Tanács az EUMSZ 126. cikkének (7) bekezdésével összhangban ajánlásokat fogad el az érintett tagállamra vonatkozóan, az említett tagállam az eredményes intézkedésekről szóló nyomunkövetési jelentéseket nyújt be a Tanácsnak és a Bizottságnak. Ezeket a jelentéseket az 1467/97/EK rendelet 3. cikkének (5) bekezdésében említett, az eredményes intézkedésekről szóló első jelentés benyújtásától kezdődően hathavonta kell benyújtani mindaddig, amíg a Tanács hatályon kívül nem helyezi a túlzott hiány fennállásáról szóló határozatot. Az említett eredményes intézkedésekről szóló nyomunkövetési jelentések tartalmát az 1467/97/EK rendelet 3. cikkének (5) bekezdése határozza meg.
- (2) Ha a Tanács az EUMSZ 126. cikkének (9) bekezdésével összhangban felszólítást küld az érintett tagállamnak, az említett tagállam az eredményes intézkedésekről szóló nyomunkövetési jelentéseket nyújt be a Tanácsnak és a Bizottságnak. Ezeket a jelentéseket az 1467/97/EK rendelet 5. cikkének (1a) bekezdésében említett, az eredményes intézkedésekről szóló első jelentés benyújtásától kezdődően negyedévente kell benyújtani mindaddig, amíg a Tanács hatályon kívül nem helyezi a túlzott hiány fennállásáról szóló határozatot. Az említett eredményes intézkedésről szóló nyomunkövetési jelentések tartalmát az 1467/97/EK rendelet 5. cikkének (1a) bekezdése határozza meg.

- (3) Az e cikk (1) és (2) bekezdésében említett, az eredményes intézkedésekről szóló jelentések belefoglalhatók az (EU) 2024/1263 rendelet 2. cikkének 7. pontjában meghatározott, az elért eredményekről szóló éves jelentésbe és – amennyiben lehetséges – a költségvetés-terv-javaslatba.
- (4) Annak értékelésekor, hogy az érintett tagállam eredményes intézkedéseket hozott-e az EUMSZ 126. cikkének (7) bekezdése szerinti tanácsi ajánlásra, illetve az EUMSZ 126. cikkének (9) bekezdése szerinti, felszólításról szóló tanácsi határozatra válaszul, a Bizottság többek között a tagállam által e cikk (1) és (2) bekezdésével összhangban benyújtott jelentéseket is alapul veszi.
- (5) A Bizottság további információt kérhet a tagállamoktól, ha azt a költségvetési felügyelet céljából szükségesnek tartja.
- (6) Az e cikkben előírt jelentések szerves részét képezik az 1467/97/EK rendelet 10. cikkének (1) bekezdésével összhangban végzett rendszeres felügyeletnek, amelynek tárgya az EUMSZ 126. cikkének (7) bekezdése szerinti tanácsi ajánlásokra, illetve az EUMSZ 126. cikkének (9) bekezdése szerinti, felszólításról szóló tanácsi határozatokra adott válaszként az érintett tagállam által a túlzott hiány kiigazítása érdekében tett intézkedések végrehajtása.”

11. A 11. és a 12. cikket el kell hagyni.

12. A 13. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„13. cikk

A 472/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelettel való összhang*

A makrogazdasági kiigazítási programot végrehajtó tagállamokra e rendelet 6., 7., 8. és 10. cikke nem alkalmazandó.

* Az Európai Parlament és a Tanács 472/2013/EU rendelete (2013. május 21.) a pénzügyi stabilitásuk tekintetében súlyos nehézségekkel küzdő vagy súlyos nehézségek által fenyegetett euroövezeti tagállamok gazdasági és költségvetési felügyeletének megerősítéséről (HL L 140., 2013.5.27., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/472/oj>).”

13. A 14. cikket el kell hagyni.

14. A 15. cikk a következőképpen módosul:

a) az (1) bekezdés a következőképpen módosul:

i. a b) pont helyébe a következő szöveg lép:

„b) a 7. cikk (1) és (2) bekezdésével összhangban a Bizottság által elfogadott véleményekről az eurocsoport keretében folytatott megbeszélések eredményei, amennyiben ezeket nyilvánosságra hozták;”

ii. a d) pont helyébe a következő szöveg lép:

„d) az EUMSZ 126. cikkének (8) bekezdése és 126. cikkének (11) bekezdése alapján elfogadott tanácsi aktusok”;

b) a (2) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Az Európai Parlament illetékes bizottsága felajánlhatja az (1) bekezdés d) pontjában említett tanácsi aktusok által érintett tagállam számára annak lehetőségét, hogy eszmecserében vegyen részt.”

15. A 16. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„16. cikk

Jelentés

(1) A Bizottság 2030. december 31-ig, majd azt követően ötévente jelentést tesz közzé e rendelet alkalmazásáról, és adott esetben csatolja hozzá az e rendelet módosítására irányuló javaslatot is.

(2) Az (1) bekezdésben említett jelentésben a következőket kell áttekinteni:

a) e rendelet hatékonysága az 1. cikkben meghatározott célkitűzéseinek elérése szempontjából;

b) a tagállami gazdaságpolitikák szorosabb koordinációjának és a tagállami gazdasági teljesítmények folyamatos közelítésének biztosítása terén tett előrelépések, az EUMSZ-szel összhangban;

c) e rendelet hozzájárulása a fenntartható és inkluzív növekedés, valamint a társadalmi és gazdasági reziliencia megvalósításához.

(3) Az (1) bekezdésben említett jelentést meg kell küldeni az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak.”

16. A 17. cikket el kell hagyni.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet a Szerződéseknek megfelelően teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó a tagállamokban.

Kelt ..., ...

az Európai Parlament részéről
az elnök

a Tanács részéről
az elnök
